



CN 57

È il prodotto top della nostra produzione di vetrine brioche da banco. Particolarmente adatta ad ambienti ricercati ed ovunque si voglia il massimo.

It is the top product of our range of bar counter showcases for croissants and brioches. Particularly suited to refined environments and wherever the greatest result is required.

C'est le produit haut de gamme de notre fabrication de vitrines de comptoir pour viennoiseries. Elle est particulièrement indiquée pour les lieux raffinés et nécessitant les meilleures performances.

Die Vitrinen "CN 57" sind das Spitzenprodukt unserer Backwarenvitrinen. Die Produktreihe wurde speziell entwickelt, um beim Einsatz im edlen Ambiente das Maximum zu erreichen.

Es el producto estrella de nuestra producción de vitrinas para bollería de mostrador. Especialmente adecuada para ambientes elaborados y que deseen lo máximo.



CNN573-L



CNR573-L

PIANO REFRIGERATO (OPTIONAL)
 COOLED SHELF
 TABLETTE RÉFRIGÉRÉE
 KÜHLPLATTE
 ESTANTE REFRIGERADO



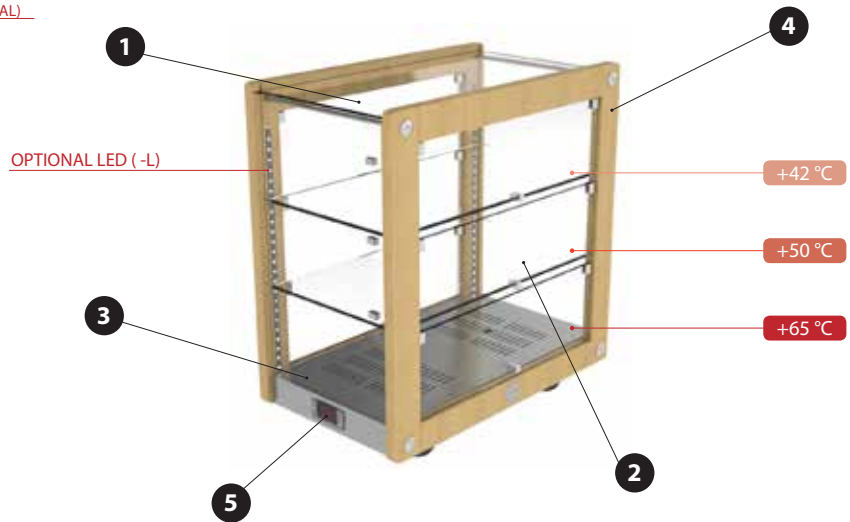
CN60PRF



ETN23

RILEVAMENTO T. SU PIASTRA (soluzione -23°C)					
TEMPERATURE TAKEN ON PACK (compound -23°)					
TIME	1 h	2 h	3 h	4 h	5 h
TEMP. °C	-4,2	-2,8	-1,9	-1	0

PIASTRA EUTETTICA
 EUTECTIC PLATE
 PLAQUE EUTECTIQUE
 EUTEKTISCHE PLATTE
 PLACA EUTÉCTICA



1. Spalle, top e piani in vetro temperato
2. Sportello basculante in vetro
3. Base in alluminio
4. Cornice in MDF
5. Termoregolatore digitale

1. Tempered glass shoulders, top and shelves
2. Pivoting glass door
3. Aluminium base
4. MDF wood frame
5. Digital temperature controller

1. Côtés, dessus et tablettes en verre trempé
2. Porte basculante en verre
3. Base en aluminium
4. Cadre en MDF
5. Régulateur de température numérique

1. Seitenwände, Oberteil und Platten aus gehärtetem Glas
2. Drehtüren aus Glas
3. Basis aus Aluminium
4. Rahmen aus MDF
5. Digitaler Temperaturregler

1. laterales, parte superior y estantes de cristal templado
2. puerta basculante de cristal
3. base de aluminio
4. Marco de MDF
5. Termorregulador digital

DI SERIE • STANDARD • SERIENMÄSSIG • DE SERIE

CARTELLA COLORI PAG. 112
 COLOUR CHART PAGE 112
 NUANCIER P. 112
 FARBKARTE S. 112
 CARTA DE COLORES PÁG. 112



A RICHIESTA • ON REQUEST • SUR DEMANDE • AUF ANFRAGE • A PETICIÓN



Accessori (pag. 106)
 accessories on page 106
 accessoires p. 106
 Zubehörteile S. 106
 accesorios pág. 106



Portatarghette
 Rubber label-holder



Blocco sportelli
 Door locking

Legenda • Legend • Légende • Legende • Leyenda pag. 116

CODE	°C	☀	H mm	≡	⚡	W	Kg
CNN573	-	☀	575 x 340 x 610	3	-	-	19
CNR573	+65 / +42	☀	575 x 340 x 610	3	220 / 1	270	20
ETN23	-	❄	380 x 215 x 25	-	-	-	1



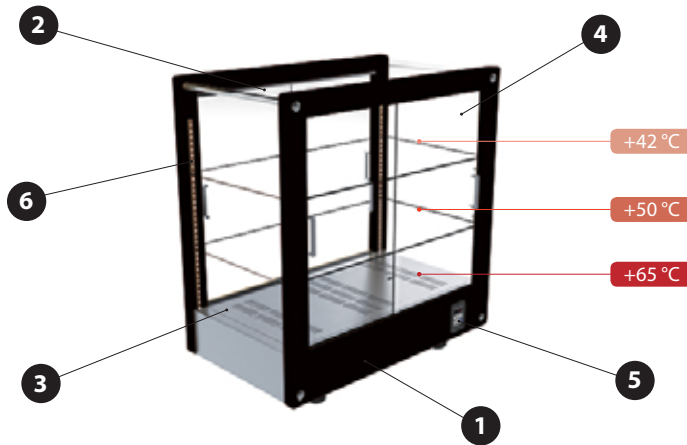
CNR 87 Riscaldata



CNR87



CNR87C



- | | | | | |
|---|--|---|--|---|
| 1. Cornice in legno massello | 1. Solid wood frame | 1. Cadre en bois massif | 1. Rahmen aus Massivholz | 1. Marco de madera maciza |
| 2. Spalle, top e piani in vetro temperato | 2. Tempered glass shoulders, top and shelves | 2. Côtés, dessus et tablettes en verre trempé | 2. Seitenwände, Oberteil und Platten aus gehärtetem Glas | 2. Laterales, parte superior y estantes de cristal templado |
| 3. Interni in alluminio | 3. Aluminium interior | 3. Intérieurs en aluminium | 3. Innenteile aus Aluminium | 3. Interior de aluminio |
| 4. Porte scorrevoli in vetro | 4. Sliding glass doors | 4. Portes coulissantes en verre | 4. Schiebetüren aus Glas | 4. Puertas correderas de cristal |
| 5. Termoregolatore digitale | 5. Digital temperature controller | 5. Régulateur de température numérique | 5. Digitaler Temperaturregler | 5. Termorregulador digital |
| 6. Illuminazione a LED | 6. LED lighting system | 6. Éclairage à LED | 6. LED-Beleuchtung | 6. Iluminación por led |

DI SERIE • STANDARD • SERIENMÄSSIG • DE SERIE

CARTELLA COLORI PAG. 112
 COLOUR CHART PAGE 112
 NUANCIER P. 112
 FARBKARTE S. 112
 CARTA DE COLORES PÁG. 112



A RICHIESTA • ON REQUEST • SUR DEMANDE • AUF ANFRAGE • A PETICIÓN



Piano vetro aggiuntivo
 Additional glass top
 Tablette en verre supplémentaire
 Zusätzliche Glasplatte
 Estante de cristal suplementario





















































Accessori (pag. 84)
 accessories on page 64
 accessoires p.64
 Zubehörteile S. 64
 accesorios pág. 64

Legenda • Legend • Légende • Legende • Leyenda pag. 116

CODE	°C	☀	mm	≡	⚡	W	Kg
CNR87	+65 / +42	☀	870 x 510 x 930	3	220 / 1	540	59
CNR87C	+65	☀	870 x 510 x 375	1	220 / 1	540	16

Legenda

					
	LEGEND	LÉGENDE	LEGENDE	LEYENDA	
CODE	Codice	Code	Code	Code	Código
 °C	Temperatura (TA 25 °C - UR 50%)	Temperature (TA 25 °C - UR 50%)	Température (TA 25 °C - UR 50%)	Temperatur (TA 25 °C - UR 50%)	Temperatura (TA 25 °C - UR 50%)
 % RH	Umidità (TA 25 °C - UR 50%)	Humidity (TA 25 °C - UR 50%)	Humidité (TA 25 °C - UR 50%)	Feuchtigkeit (TA 25 °C - UR 50%)	Humedad (TA 25 °C - UR 50%)
	Versione	Versio n	Version	Version	Versión
	Refrigerato	Cooled	Réfrigéré	Kühlvitrine	Refrigerado
	Neutro	Neutral	Neutre	Neutralvitrine	Neutro
	Piastre eutettiche	Eutectic plates	Plaques eutectiques	Eutektische Platten	Placas eutécticas
	Riscaldato	Heated	Chauffant	Beheizt	Calentado
	Ventilato	Ventilated	Ventilé	Belüftet	Ventilado
 V	Tensione	Voltage	Tension	Spannung	Tensión
 W	Assorbimento	Absorption	Absorption	Stromaufnahme	Absorción
	Sbrinamento automatico	Automatic defrosting	Dégivrage automatique	Abtauautomatik	Desescarche automático
	Evaporazione automatica della condensa	Automatic evaporation of condensation	Évaporation automatique de la condensation	Automatische Verdunstung des Kondenswassers	Evaporación automática del vapor condensado
	Modello compressore	Compressor type	Modèle du compresseur	Kompressor Modell	Modelo de compresor
	Gas refrigerante	Refrigerant gas	Gaz réfrigérant	Kühlgas	Gas refrigerante
	Numero piastre eutettiche	Number of eutectic plates	Nombre de plaques eutectiques	Anzahl eutektischer Platten	Número de placas eutécticas
	Luce	Light	Lumière	Beleuchtung	Luz
	Led bianco naturale	white natural daylight LED	LED blanc day-light naturel	LED naturweiß	LED blanco natural frio
	Led bianco caldo	brightwhite warm LED	LED blanc chaud	LED warmweiß	LED blanco cálido
	Led blu	Blue LED	LED bleue	Blaue LED	Led azul
	Led colorati con telecomando	Coloured LEDs with remote control	LED couleurs à télécommande	Farbige LED mit Fernbedienung	Led de colores con control remoto
	Colore	Colour	Coloris	Farbe	Color
	Finitura metallo	Metal finish	Finition métal	Metallbeschichtung	Acabado metal
	Nikel satinato	Satin nickel	Nickel satiné	Satin Nickel	Níquel satinado
	Oro lucido	Glossy gold	Doré brillant	Glänzendes Gold	Oro brillante
	Lato posteriore vetrina	Showcase back side	Face postérieure vitrine	Rückseite der Vitrine	Lado trasero vitrina
	Ante in vetro	Glass doors	Porte en verre	Glastür	Hoja de cristal
	Pannello cieco	Blank panel	Panneau borgne	Abschlussplatte	Panel ciego
	Numero piani (base compresa)	Number of shelves (including base)	Nombre de tablettes (base comprise)	Anzahl Etagen (Grundplatte eingeschlossen)	Número de pisos (incluida la base)
	Installazione	Installation	Installation	Installation	Instalación
PM	Appoggio - incasso	Support - built-in system	A poser - encastré	Auflage – Einbau	Apoyado - Encajado

					
PC	Centrale	Central	Centrale	Mitte	Central
	Numero cassetti	Number of drawers	Nombre de tiroirs	Anzahl Kassetten	Número de cajones
	Numero ante	Number of doors	Nombre de portes	Anzahl Türen	Número de hojas
	Struttura Quadro Vino	Structure Quadro Vino	Structure Quadro Vino	Aufbau Quadro Vino	Estructura Quadro Vino
	Cornice quadro vino	Quadro Vino frame	Cadre du Quadro Vino	Rahmen Quadro Vino	Marco Quadro Vino
	Pannello quadro vino	Quadro Vino panel	Panneaux Quadro Vino	Platte Quadro Vino	Panel Quadro Vino
	Allestimento	Fitting-out	Aménagement	Aufhängung	Disposición
A	Bottiglie con colli esterni	Bottles with outer necks	Bouteilles avec goulots sur l'extérieur	Flaschen mit Hälsen nach Außen	Botellas con cuellos hacia el exterior
B	Bottiglie con colli passanti	Bottles with inserted necks	Bouteilles avec goulots passants	Flaschen mit Hälsen nach Innen	Botellas con cuellos encajados
C	Bottiglie inclinate	Inclined bottles	Bouteilles inclinées	Geneigte Flaschen	Botellas inclinadas
D	Piani regolabili	Adjustable shelves	Tablettes réglables	Einstellbare Etagen	Estantes ajustables
E	Bottiglie frontali	Bottles frontal positioning	Positionnement frontal	Frontale Flaschenausstellung	Botellas frontal
SL	Salumeria	Delicatessen	Charcuterie	Wurstwaren	Charcuteria
GS	Gastronomia	Gastronomy	Gastronomie	Gastronomie	Gastronomia
CL	Cioccolato	Chocolate	Chocolat	Schokolade	Chocolate
	Bottiglie	Bottles	Bouteilles	Flaschen	Botellas
	Bicchieri	Glasses	Verres	Gläser	Copas
	Kit salumeria	Salami kit	Kit salaisons	Bausatz für Wurstwaren	Kit charcutería
	Colore spalla	Shoulder colour	Coloris côté	Farbe der Seitenwände	Color lateral
	Presente	Present	Présent	Vorhanden	Presente
-	Assente / dato non disponibile	Absent / data not available	Absent / information non disponible	Nicht vorhanden / nicht verfügbar	Ausente / dato no disponible
OPT	Optional	Optional	En option	Optional	Opcional
	Dimensioni nette	Net dimensions	Dimensions nettes	Kantenlänge	Dimensiones netas
	Dimensioni con imballo	Dimensions including packaging	Dimensions avec emballage	Abmessung mit Verpackung	Dimensiones con embalaje
	Dimensioni con imballo su pedana	Dimensions including packing on pallet	Dimensions avec emballage sur palette	Abmessung mit Verpackung auf Gestell	Dimensiones con embalaje sobre plataforma
	Peso netto	Net weight	Poids net	Netto-Gewicht	Peso neto
	Peso con imballo	Weight with packaging	Poids avec emballage	Gewicht mit Verpackung	Peso con embalaje
	Peso con imballo su pedana	Weight with packing on pallet	Poids avec emballage sur palette	Gewicht mit Verpackung auf Gestell	Peso con embalaje sobre plataforma
	Volume con imballo	Volume with packaging	Volume avec emballage	Volumen mit Verpackung	Volumen con embalaje
	Volume con imballo su pedana	Volume with packaging on pallet	Volume avec emballage sur palette	Volumen mit Verpackung auf Gestell	Volumen con embalaje sobre plataforma
	Imballo in legno	Wooden packaging	Emballage en bois	Holzverpackung	Embalaje de madera
DS	Descrizione	Description	Description	Beschreibung	Descripción